叶兴阳
双语音标有声读物
叶兴阳;
注音阅读英语教育之父
双语音标阅读创始人
English
注音阅读英语教育之父

叶兴阳双语音标有声读物

双语对照 · 音标注音 · 有声同步

编者： *叶兴阳*

内容来源： *公共领域英文原著*

适用对象： *英语学习者、教师、研究者*

版本日期： *2025 年*

目录

共 1 个章节

1. 珀塞尔文集：三卷本索引(the Purcell Papers Index And Contents Of The) 000001

使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

珀塞尔文集：三卷本索引(The Purcell Papers Index and Contents of the)

第1/1页

[ðə; ði] ['pə:sl] ['peɪpəz] .
THE PURCELL PAPERS .
这 珀塞尔 文件 .

珀塞尔论文集。

[baɪ][ðə; ði] [leɪt]
BY THE LATE
经过 这 晚的

已故

['dʒəʊzəf; 'dʒəʊsəf] ['ʃəridən] [ˌel'i:]['fɑːnuː] ,
JOSEPH SHERIDAN LE FANU ,
约瑟夫 谢里丹 LE 法努 ,

约瑟夫·谢里丹·勒法努

['ɔːθə(r)] [ɒv; əv] - ['ʌŋk(ə)l] ['saɪləs] . -
AUTHOR OF ' UNCLE SILAS . '
作者 的 - 叔叔 西拉斯 . -

《西拉斯叔叔》的作者。

[wɪð] [ə; eɪ]['memwɑː(r)][baɪ] ['ælfrɪd] ['pə:sivəl] [greɪvz]
With a Memoir by ALFRED PERCEVAL GRAVES
和 一个 回忆录 经过 阿尔弗雷德 感知 坟墓

附阿尔弗雷德·珀西瓦尔·格雷夫斯的回忆录

[ɪn] [θriː] ['vɒljuːmz] .
IN THREE VOLUMES .
在 三 卷 .

共三卷。

['lʌndən] :
LONDON :
伦敦 :

伦敦：

['rɪtʃəd] ['bentli] [ænd; ənd] [sʌn] ,
RICHARD BENTLEY AND SON ,
理查德 宾利 和 儿子 ,

理查德·本特利父子公司

['pʌblɪʃəz] [ɪn]['ɔːd(ə)n(ə)ri][tuː; tə][hɜː(r); hə(r)]['mædʒəsti][ðə; ði] [kwiːn] . - .
Publishers in Ordinary to Her Majesty the Queen . 1880 .
出版商 在 普通的 到 她 威严 这 女王 . - .

女王陛下的御用出版商。1880 年。

['laɪbrəri][ɒv; əv] ['kɒŋgres] ['kætəlɒgɪŋ] [ɪn] [ˌpʌblɪ'keɪʃn] ['deɪtə]
Library of Congress Cataloging in Publication Data
图书馆 的 国会 编目 在 发布 数据

美国国会图书馆出版物数据编目

[lə'fɑːnuː] , ['dʒəʊzəf; 'dʒəʊsəf] ['ʃəridən] , - - - .
LeFanu , Joseph Sheridan , 1814 - 1873 .
lefanu , 约瑟夫 谢里丹 , - - - .

勒法努，约瑟夫·谢里丹，1814-1873。

[ðə; ði] ['pə:sl] ['peɪpəz] .
The Purcell papers .
这 珀塞尔 文件 .

珀塞尔文稿。

['riːprɪnt; ˌriː'prɪnt][ɒv; əv][ðə; ði] - [ed] .
Reprint of the 1880 ed .
重印 的 这 - 编辑 .

1880 年版重印本

['pʌblɪʃt] [baɪ][ɑː(r)] . ['bentli] , ['lʌndən] .
published by R . Bentley , London .
已发布 经过 拉 . 宾利 , 伦敦 .

由伦敦 R. Bentley 出版。

[ai] . ['taɪt(ə)l] .
I . Title .
我 . 标题 .

一、标题。

PZ3 . L518Pu5 (PR4879 . L7) - - . [eit] - - - [ˌaɪ es biː 'en] - - - - - - [faɪv]
PZ3 . L518Pu5 (PR4879 . L7) 823 ' . 8 71 - 148813 ISBN 0 - 404 - 08880 - 5
PZ3 . L518Pu5 (PR4879 . L7) - - . 8 - - - ISBN - - - - - - 5

PZ3.L518Pu5 (PR4879.L7) 823'.8 71-148813 ISBN 0-404-08880-5

[,ri:'print, 'ri:print][frɒm; frəm][æn; ən][ə'rɪdʒən(ə)l] ['kɒpi] [ɪn][ðə; ði] [kə'lekʃ(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði][ˌjuːnɪ'vɜːsəti][ɒv; əv]
Reprinted from an original copy in the collection of the University of
转载 从 一个 原来的 复制 在 这 收藏 的 这 大学 的

转载自大学收藏的原件。

[ʃɪ'kɑːgəʊ] ['laɪbrəri] .
Chicago Library .
芝加哥 图书馆 .

芝加哥图书馆。

[frɒm; frəm][ðə; ði] [ɪ'dɪʃ(ə)n] [ɒv; əv] - , ['lʌndən] [fɜːst] [ˌeɪˌɛm'ɛs] [ɪ'dɪʃ(ə)n] ['pʌblɪʃt] [ɪn] -
From the edition of 1880 , London First AMS edition published in 1975
从 这 版 的 - , 伦敦 第一的 加速器质谱 版 已发布 在 -

1880年伦敦版，1975年AMS首版出版

[ˌmænju'fæktʃəd] [ɪn][ðə; ði][ju'naɪtɪd] [steɪts] [ɒv; əv] [ə'merɪkə]
Manufactured in the United States of America
制造 在 这 团结的 各州 的 美国

美国制造

[ˌɪntə'næʃ(ə)nəl] ['stændəd] [bʊk] ['nʌmbə(r)] : [kəm'pliːt] [set] : - - - - - - [faɪv] ['vɒljuːm]
International Standard Book Number : Complete Set : 0 - 404 - 08880 - 5 Volume
国际的 标准 书 数字 : 完全的 放 : - - - - - - 5 体积

国际标准书号：全套：0-404-08880-5 卷

[θriː] : - - - - - - [eks]
III : 0 - 404 - 08883 - X
三、 : - - - - - - X

III：0-404-08883-X

[ˌeɪˌɛm'ɛs] [pres] [ɪŋk] .
AMS PRESS INC .
加速器质谱 按 公司 .

AMS PRESS INC.

[njuː] [jɔːk] , [en] . [waɪ] . -
NEW YORK , N . Y . 10003
新的 约克 , N . 是 . -

纽约州纽约市，邮编10003

['ɪndeks]
INDEX
指数

指数

[æn; ən] [əd'ventʃə(r)] [ɒv; əv] - [fɪts'dʒerəld] , [ə; eɪ] ['rɔɪəlɪst] ['kæptɪn] .
AN ADVENTURE OF HARDRESS FITZGERALD , A ROYALIST CAPTAIN .
一个 冒险 的 - 菲茨杰拉德 , 一个 保皇党 队长 .

保皇党上尉哈德里斯·菲茨杰拉德的冒险故事。

['bɪli] - [teɪst] [ɒv; əv] [lʌv] [ænd; ənd] ['glɔːri] .
BILLY MALOWNEY'S TASTE OF LOVE AND GLORY .
比利 - 品尝 的 爱 和 荣耀 .

比利·马洛尼的《爱与荣耀的滋味》。

[ðə; ði] ['braɪdl] [ɒv; əv] - .
THE BRIDAL OF CARRIGVARAH .
这 新娘 的 - .

卡里格瓦拉的新娘。

[ə; eɪ] ['tʃæptə(r)] [ɪn] [ðə; ði] ['hɪstri; 'hɪstəri] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['taɪron] ['fæməli]
A CHAPTER IN THE HISTORY OF A TYRONE FAMILY
一个 章 在 这 历史 的 一个 泰隆 家庭

泰隆家族历史中的一个篇章

[ðə; ði] ['drʌŋkərdz] [driːm] .
THE DRUNKARD'S DREAM .
这 醉汉的 梦 .

醉汉的梦想。

[dʒɪm] - [əd'ventʃəz] [ɪn] [ðə; ði] [greɪt] [snəʊ] .
JIM SULIVAN'S ADVENTURES IN THE GREAT SNOW .
吉姆 - 冒险 在 这 伟大的 雪 .

吉姆·沙利文在大雪中的冒险。

[ðə; ði] [gəʊst] [ænd; ənd] [ðə; ði] [bəʊn] ['setə(r)] .
THE GHOST AND THE BONE SETTER .
这 鬼 和 这 骨 塞特 .

鬼魂与接骨师。

[ðə; ði] ['fɔːtʃənz] [ɒv; əv] [sɜː(r)] ['rɒbət] [ɑːr'dɑː] .
THE FORTUNES OF SIR ROBERT ARDAGH .
这 财富 的 先生 罗伯特 阿尔达格 .

罗伯特·阿达格爵士的财富。

[ðə; ði] [lɑːst] [eə(r)] [ɒv; əv] ['kɑːs(ə)l] ['kɒnə(r)] .
THE LAST HEIR OF CASTLE CONNOR .
这 最后的 继承人 的 城堡 康纳 .

康纳城堡的最后继承人。

['memwɑː(r)] [ɒv; əv] ['dʒəʊzəf; 'dʒəʊsəf] ['ʃəridən] [ˌel'iː] ['fɑːnuː] .
MEMOIR OF JOSEPH SHERIDAN LE FANU .
回忆录 的 约瑟夫 谢里丹 LE 法努 .

约瑟夫·谢里丹·勒·法努的回忆录。

['pæsɪdʒ] [ɪn] [ðə; ði] ['siːkrət] ['hɪstri; 'hɪstəri] [ɒv; əv] [æn; ən] ['aɪrɪʃ] ['kaʊntəs; 'kaʊntes] .
PASSAGE IN THE SECRET HISTORY OF AN IRISH COUNTESS .
通道 在 这 秘密 历史 的 一个 爱尔兰 伯爵夫人 .

爱尔兰女伯爵秘史中的一段故事。

- [ðə; ði] [kwɑː] ['gændə(r)] . -
' THE QUARE GANDER . '
- 这 广场 鹅 . -

“方形的甘德尔。”

[skræps] [ɒv; əv] [hai'bə:niən] ['bælədz] .
SCRAPS OF HIBERNIAN BALLADS .
碎屑 的 爱尔兰人 民谣 .

爱尔兰民谣片段。

[streɪndʒ] [ɪ'vent] [ɪn] [ðə; ði] [laɪf] [ɒv; əv] [ʃɔkən] [ðə; ði] ['peɪntə(r)] .
STRANGE EVENT IN THE LIFE OF SCHALKEN THE PAINTER .
奇怪的 事件 在 这 生活 的 沙尔肯 这 画家 .

画家沙尔肯一生中的一件怪事。

['kɒntents]
CONTENTS
内容

内容

['vɒljuːm] [ai] .
VOLUME I .
体积 我 .

第一卷。

['memwɑː(r)][ɒv; əv]['dʒəʊzəf; 'dʒəʊsəf] ['ʃəridən] [ˌel'i:]['fɑːnuː] .
MEMOIR OF JOSEPH SHERIDAN LE FANU .
回忆录 的 约瑟夫 谢里丹 LE 法努 .

约瑟夫·谢里丹·勒·法努的回忆录。

[ðə; ði] [gəʊst] [ænd; ənd][ðə; ði] [bəʊn] ['setə(r)] .
THE GHOST AND THE BONE SETTER .
这 鬼 和 这 骨 塞特 .

鬼魂与接骨师。

[ðə; ði] ['fɔːtʃənz] [ɒv; əv][sɜː(r)] ['rɒbət] [ɑːr'dɑː] .
THE FORTUNES OF SIR ROBERT ARDAGH .
这 财富 的 先生 罗伯特 阿尔达格 .

罗伯特·阿达格爵士的财富。

[ðə; ði] [lɑːst] [eə(r)] [ɒv; əv] ['kɑːs(ə)l] ['kɒnə(r)] .
THE LAST HEIR OF CASTLE CONNOR .
这 最后的 继承人 的 城堡 康纳 .

康纳城堡的最后继承人。

[ðə; ði] ['drʌŋkərdz] [driːm] .
THE DRUNKARD'S DREAM .
这 醉汉的 梦 .

醉汉的梦想。

['vɒljuːm] [ˌaɪ 'aɪ] .
VOLUME II .
体积 二 .

第二卷。

['pæsɪdʒ] [ɪn] [ðə; ði] ['siːkrət] ['hɪstri; 'hɪstəri][ɒv; əv][æn; ən] ['aɪrɪʃ] ['kaʊntəs; 'kaʊntes] .
PASSAGE IN THE SECRET HISTORY OF AN IRISH COUNTESS .
通道 在 这 秘密 历史 的 一个 爱尔兰 伯爵夫人 .

爱尔兰女伯爵秘史中的一段故事。

[ðə; ði] ['braɪdl] [ɒv; əv] - .
THE BRIDAL OF CARRIGVARAH .
这 新娘 的 - .

卡里格瓦拉的新娘。

[streɪndʒ] [ɪ'vent] [ɪn] [ðə; ði] [laɪf] [ɒv; əv] [ʃɔkən] [ðə; ði] ['peɪntə(r)] .
STRANGE EVENT IN THE LIFE OF SCHALKEN THE PAINTER .
奇怪的 事件 在 这 生活 的 沙尔肯 这 画家 .

画家沙尔肯一生中的一件怪事。

[skræps] [ɒv; əv] [hai'bə:niən] ['bælədz] .
SCRAPS OF HIBERNIAN BALLADS .
碎屑 的 爱尔兰人 民谣 .

爱尔兰民谣片段。

['vɒljuːm] [θriː] .
VOLUME III .
体积 三、 .

第三卷

[dʒɪm] - [əd'ventʃəz] [ɪn] [ðə; ði] [greɪt] [snəʊ] .
JIM SULIVAN'S ADVENTURES IN THE GREAT SNOW .
吉姆 - 冒险 在 这 伟大的 雪 .

吉姆·沙利文在大雪中的冒险。

[ə; eɪ] ['tʃæptə(r)] [ɪn] [ðə; ði] ['hɪstri; 'hɪstəri] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['taɪron] ['fæməli]
A CHAPTER IN THE HISTORY OF A TYRONE FAMILY
一个 章 在 这 历史 的 一个 泰隆 家庭

泰隆家族历史中的一个篇章

[æn; ən] [əd'ventʃə(r)] [ɒv; əv] - [fɪts'dʒerəld] , [ə; eɪ] ['rɔɪəlɪst] ['kæptɪn] .
AN ADVENTURE OF HARDRESS FITZGERALD , A ROYALIST CAPTAIN .
一个 冒险 的 - 菲茨杰拉德 , 一个 保皇党 队长 .

保皇党上尉哈德里斯·菲茨杰拉德的冒险故事。

- [ðə; ði] [kwɑː] ['gændə(r)] . -
' THE QUARE GANDER . '
- 这 广场 鹅 . -

“方形的甘德尔。”

['bɪli] - [teɪst] [ɒv; əv] [lʌv] [ænd; ənd] ['glɔːri] .
BILLY MALOWNEY'S TASTE OF LOVE AND GLORY .
比利 - 品尝 的 爱 和 荣耀 .

比利·马洛尼的《爱与荣耀的滋味》。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

听书破万卷
开口如有神